



## ПРЕЗИДЕНТ ИЛЬХАМ АЛИЕВ ПРИНЯЛ ВЕРИТЕЛЬНЫЕ ГРАМОТЫ НОВОНАЗНАЧЕННОГО ПОСЛА УКРАИНЫ В АЗЕРБАЙДЖАНЕ

19 апреля Президент Азербайджанской Республики Ильхам Алиев принял верительные грамоты новоназначенного Чрезвычайного и Полномочного Посла Украины в стране Александра Мищенко.

Посол Александр Мищенко обошел строй почетного караула.

Александр Мищенко вручил Президенту Ильхаму Алиеву свои верительные грамоты.

Затем Президент Азербайджана Ильхам Алиев побеседовал с послом.

Подчеркнув, что между главами государств Азербайджана и Украины сложились прочные связи, Президент Ильхам Алиев выразил удовлет-



Президент Ильхам Алиев отметил значение взаимных визитов, осуществляемых на уровне глав государств. Подчеркнув, что в Азербайджане питают искренние чувства к Украине и украинскому народу, глава государства выразил уверенность в том, что двусторонние отношения будут развиваться и впредь. Он пожелал послу успехов в деятельности.

Новоназначенный посол Украины в Азербайджане Александр Мищенко сказал, что с первого же дня наладил тесные связи со своими азербайджанскими коллегами. Он заверил, что приложит все усилия для дальнейшего развития двусторонних отношений.

Ильхам Алиев сказал, что для дальнейшего развития связей дружбы и партнерства между двумя странами имеются широкие возможности. Вспомнив о своем последнем визите в Киев,

АзербТадж

## ПРЕЗИДЕНТ АЗЕРБАЙДЖАНА ИЛЬХАМ АЛИЕВ ПРИНЯЛ ДЕЛЕГАЦИЮ ВО ГЛАВЕ С КОМАНДУЮЩИМ СУХОПУТНЫМИ ВОЙСКАМИ ТУРЦИИ ЭРДАЛОМ ДЖЕЙЛАНОГЛУ



19 апреля Президент Азербайджанской Республики Ильхам Алиев принял делегацию во главе с командующим Сухопутными войсками Турции Эрдалом Джейланоглу.

Подчеркнув очень высокий уровень связей между Азербайджаном и Турцией по всем направлениям, глава государ-

ства выразил удовлетворение тем, что две страны наладили эффективное сотрудничество и в военной сфере. Президент Ильхам Алиев выразил уверенность в том, что на встречах, которые командующий Сухопутными войсками Турции Эрдал Джейланоглу проведет в рамках программы своего визи-

та, состоятся плодотворные обсуждения. Отметив важность взаимных визитов, Президент Ильхам Алиев выразил надежду на то, что визит Эрдала Джейланоглу в Азербайджан пройдет успешно и послужит делу дальнейшего развития азербайджано-турецких связей.

Командующий Сухо-

путными войсками Турции Эрдал Джейланоглу подчеркнул, что связи между Азербайджаном и Турцией успешно развиваются в различных областях, в том числе в военной сфере, и высказал уверенность в дальнейшем расширении двусторонних отношений.

АзербТадж

## РАСПОРЯЖЕНИЕ ПРЕЗИДЕНТА АЗЕРБАЙДЖАНСКОЙ РЕСПУБЛИКИ О МЕРАХ ПО УСКОРЕНИЮ СОЦИАЛЬНО-ЭКОНОМИЧЕСКОГО РАЗВИТИЯ АСТАРИНСКОГО, МАСАЛЛИНСКОГО И САЛЬЯНСКОГО РАЙОНОВ

Руководствуясь пунктом 32 статьи 109 Конституции Азербайджанской Республики, постановляю:

1. В целях ускорения социально-экономического развития Астаринского, Масаллинского и Сальянского районов из предусмотренного в государственном бюджете Азербайджанской Респуб-

лики на 2011 год Резервного фонда Президента Азербайджанской Республики выделить исполнительным властям Астаринского, Масаллинского и Сальянского районов средства в размере 2,0 (два) миллиона манатов каждой.

2. Министерству финансов Азербайджанской Республики

обеспечить в установленном порядке финансирование средств, предусмотренных в части 1 настоящего Распоряжения.

Ильхам АЛИЕВ,  
Президент  
Азербайджанской Республики

г.Баку, 19 апреля 2011 года

## ПРЕЗИДЕНТ АЗЕРБАЙДЖАНА ИЛЬХАМ АЛИЕВ ПРИНЯЛ БЫВШЕГО ПРЕМЬЕР-МИНИСТРА ЧЕХИИ, ПРЕДСЕДАТЕЛЯ СОВЕТА ДИРЕКТОРОВ КОМПАНИИ VAE CONTROLS МИРЕКА ТОПОЛАНЕКА



19 апреля Президент Азербайджанской Республики Ильхам Алиев принял бывшего премьер-министра Чешской Республики, председателя Совета директоров компании VAE Controls Мирека Тополанека.

Бывший премьер-министр Чехии, председатель Совета директоров компании VAE Controls Мирек Тополанек сказал, что стал свидетелем очень большого развития в Баку, и проводимая здесь созидательная работа произ-

вела на него глубокое впечатление. На встрече Президент Азербайджанской Республики Ильхам Алиев и Мирек Тополанек с удовлетворением вспомнили свою встречу на состоявшемся в Праге саммите «Южный кори-

дор — Новый Шелковый путь». Было отмечено значение участия главы Азербайджанского государства в том саммите, состоявшемся обмением мнениями о деловых связях между Азербайджаном и Чехией.

АзербТадж

### РАСПОРЯЖЕНИЕ

ПРЕЗИДЕНТА АЗЕРБАЙДЖАНСКОЙ РЕСПУБЛИКИ

### О НАГРАЖДЕНИИ ОРДЕНОМ «ШАРАФ» Н.А.ГАСАНЗАДЕ

Руководствуясь пунктом 23 статьи 109 Конституции Азербайджанской Республики, постановляю:

За заслуги в развитии азербайджанской культуры наградить Наримана Алимед оглу Гасанзаде орденом «Шараф».

Ильхам АЛИЕВ,  
Президент Азербайджанской Республики

г.Баку, 19 апреля 2011 года

### ПРЕЗИДЕНТУ ГОСУДАРСТВА ИЗРАИЛЬ ЕГО ПРЕВОСХОДИТЕЛЬСТВУ ГОСПОДИНУ ШИМОНУ ПЕРЕСУ

Уважаемый господин Президент! От своего имени и от имени народа Азербайджана передаю Вам и вашему народу поздравления по случаю национального праздника Государства Израиль — Дня независимости.

Надеюсь, что развитие отношений дружбы и сотрудничества между Азербайджаном и Израилем будет постоянно служить интересам наших народов.

В этот знаменательный день желаю Вам крепкого здоровья и успехов в делах, Вашему дружественному народу — мира и благополучия.

С уважением

Ильхам АЛИЕВ,  
Президент Азербайджанской Республики

г.Баку, 4 апреля 2011 года

### ПРЕМЬЕР-МИНИСТР АЗЕРБАЙДЖАНА АРТУР РАСИ-ЗАДЕ НА КИЕВСКОМ САММИТЕ ПРИЗВАЛ МИРОВОЕ СООБЩЕСТВО СПОСОБСТВОВАТЬ ЗАКРЫТИЮ МЕЦАМОРСКОЙ АЭС В АРМЕНИИ

Как уже сообщал АзербТадж, 19 апреля премьер-министр Азербайджанской Республики Артур Раси-заде отбыл в Киев для участия в саммите, посвященном 25-летию аварии на Чернобыльской АЭС.

Сегодня же в «Украинском доме» состоялся Киевский саммит по вопросам безопасного и инновационного использования ядерной энергии, на котором выступил глава азербайджанского правительства.

Киевский саммит собрал более 60 участников,

среди них 17 глав государств и правительств, высшие должностные лица многих государств мира, руководители международных организаций.

В своем выступлении премьер-министр Азербайджана Артур Раси-заде выразил соболезнования семьям и близким погибших при ликвидации последствий крупнейшей техногенной катастрофы — аварии на Чернобыльской АЭС. Он подчеркнул, что Азербайджан всегда был рядом с Украиной, в том числе и когда случилась эта трагедия.

А.Раси-заде в своем выступлении также отметил, что 8 тысяч азербайджанцев — ликвидаторов аварии на ЧАЭС потеряли свое здоровье. В Азербайджане они окружены социальной заботой и вниманием со стороны государства.

Премьер-министр Азербайджана особо заострил внимание участников форума на колоссальной угрозе со стороны Мецаморской АЭС в Армении — Турции, Ирану, Грузии и Азербайджану — как расположенной в сейсмически опасной зоне. Он призвал

мировое сообщество способствовать закрытию АЭС в Армении, где уже случались разрушительные землетрясения.

По результатам саммита была принята Декларация Высокого уровня.

В рамках форума премьер-министр Азербайджана Артур Раси-заде провел переговоры с министром иностранных дел Аргентины Эктором Тиммерманом. В ходе встречи был обсужден широкий круг вопросов, представляющих взаимный интерес.

В тот же день глава азербайджанского правительства А.Раси-заде отбыл на родину.

Зейнал АГА-ЗАДЕ,  
собкор АзербТаджа  
КИЕВ

## ОФИЦИАЛЬНЫЙ ВИЗИТ ПРЕЗИДЕНТА РУМЫНИИ ТРАЯНА БЭСЕСКУ В АЗЕРБАЙДЖАН

### ПОСЕЩЕНИЕ МОГИЛЫ ОБЩЕНАЦИОНАЛЬНОГО ЛИДЕРА ГЕЙДАРА АЛИЕВА



19 апреля находящийся с официальным визитом в Азербайджанской Республике Президент Румынии Траян Бэсеску посетил

Аллею почетного захоронения, где почтил память общенационального лидера, архитектора и создателя современного независимого

Азербайджанского государства Гейдара Алиева, возложил венок к его могиле. Была также почтена память выдающегося

ученого-офтальмолога, академика Зарифы ханум Алиевой, возложены цветы на ее могилу.

АзерТАдж

## ПРЕЗИДЕНТ РУМЫНИИ ТРАЯН БЭСЕСКУ ДАЛ ИНТЕРВЬЮ АЗЕРБАЙДЖАНСКОМУ ТЕЛЕВИДЕНИЮ

19 апреля находящийся в Баку с официальным визитом Президент Румынии Траян Бэсеску дал интервью Азербайджанскому телевидению. АзерТАдж предлагает вниманию читателей это интервью.



— Господин Президент, что Вы можете сказать о нынешнем состоянии отношений между Азербайджаном и Румынией? Каковы приоритеты в этих отношениях?

— С политической точки зрения наши отношения находятся на высоком уровне. Румыния была второй после Турции страной, признавшей независимость Азербайджана. Вчера мы подписали ряд документов, которые позволят нам оказывать политическую поддержку позиции друг друга на международной арене и проводить регулярные обсуждения этих позиций. С экономической точки зрения наши отношения удовлетворительные, однако они находятся не на таком высоком уровне, как наши политические связи. Мы считаем, что АГРИ — это региональный проект большого значения, в котором Азербайджан играет основную роль с точки зрения поставок газа. Румынские компании выступают в качестве партнеров на азербайджанском рынке в области информационно-коммуникационных технологий. Взаимоотношения еще больше развиваются. Вчера мы приняли решение до конца этого года подписать протокол о военном сотрудничестве. Как вам известно, азербайджанские офицеры обучаются в Румынской военной академии в Бухаресте.

Наши отношения развиваются в различных областях. Азербайджан играет роль моста между Каспийским регионом и Европой. Одновременно у нас сложились прекрасные связи с другими странами региона — Узбекистаном и Казахстаном. Однако в этом регионе нашим партнером номер один является Азербайджан.

— Господин Президент, Ваш визит в Баку является хорошей возможностью для обсуждения ряда представляющих интерес двусторонних и региональных вопросов. Какие вопросы явились наиболее значимыми в повестке дня обсуждений, проведенных Вами с Президентом Ильхамом Алиевым?

— После подписания соглашения о сотрудничестве в области образования, здравоохранения и внешней политики мы провели с Президентом Ильхамом Алиевым обсуждения, касающиеся развития стратегического сотрудничества между Румынией и Азербайджаном. Это еще более укрепляет наше стратегическое партнерство с точки зрения политического и экономического сотрудничества. И это было основной целью визита. Считаю, что президенты подписали документы, отражающие приверженность обоих правительств этой цели.

— Азербайджан является очень важным партнером Европы в энергетическом секторе. В настоящее время обсужда-

ются некоторые проекты в этой области. Каково отношение Румынии к проектам «Набукко» и АГРИ? Как Вы в целом оцениваете роль Азербайджана в энергетической безопасности Европы?

— Как я отметил, Азербайджан является ведущим государством, способным внести вклад в энергетическую политику Европейского Союза. Думаю, что с энергетической точки зрения основная цель Европы — усовершенствовать источники поставок. Что же касается конкретного проекта, то Румыния является партнером «Набукко» и одним из агитаторов этого проекта.

То же самое можно сказать и по проекту АГРИ. Мы с самого начала рассматривали Азербайджан в качестве партнера Европейского Союза. Мы постоянно поддерживали эту мысль не только в Бухаресте, но и в масштабах всего Европейского Союза. Это один из тех факторов, который внес свой вклад в подписанное Президентом Ильхамом Алиевым и комиссаром Жозе Мануэлем Баррозу соглашение об обеспечении Набукко газом. И я думаю, это доказывает, что Азербайджан является частью проектов. На мой взгляд, «Набукко» следует рассматривать как фундаментальный проект, так как это европейский проект. АГРИ же является региональным проектом. Он относится к странам, расположенным на востоке Европейского Союза — Румынии, Болгарии, Венгрии, Австрии. Говоря об этом проекте, я также хочу высказать свои мысли о деятельности ГНКАР. ГНКАР — это очень сильная и крупная компания. В настоящее время она вошла и на румынский рынок. Думаю, что ГНКАР может принять стратегическое решение о расширении своей деятельности в Румынии и, на мой взгляд, это повлияет на энергетический рынок Европы в целом. Так как это означает появление на энергетическом рынке Европы нового основного игрока. Считаю, что этот путь затем поведет в Центральную Европу.

— Усиливаются связи Азербайджана с Европейским Союзом. Хорошим тому примером являются программа «Восточное партнерство» и Ассоциативное соглашение. Каково, на Ваш взгляд, значение ру-

мыно-азербайджанских двусторонних отношений в условиях активизации сотрудничества между Азербайджаном и Европейским Союзом?

— Румыния является партнером Азербайджана. Одновременно Румыния является членом ЕС. Это означает, что наши партнеры автоматически становятся партнерами Европейского Союза. Кроме того, Румыния обладает правом сказать свое слово о реалиях Азербайджана. Между Азербайджаном и Европейским Союзом ведутся переговоры о подписании Ассоциативного соглашения, и это доказывает, что Азербайджан за последние 20 лет, со времени обретения независимости, добился фундаментальных успехов в демократическом развитии. Мы будем постоянно поддерживать это. Румыния сама стала свободным государством 21 год назад. Это коренным образом повлияло на наше развитие. Я думаю, что сейчас это происходит в Азербайджане. И повторяю вновь, мы будем оказывать всестороннюю поддержку в этом вопросе.

— Как Вы знаете, оккупация территорий Азербайджана вооруженными силами Армении, нерешенность на протяжении долгого времени армяно-азербайджанского, нагорно-карабахского конфликта являются большой угрозой для стабильности и безопасности в регионе. Какова позиция Румынии в отношении к этому конфликту?

— Румыния остается на своей позиции, и ничто не в силах изменить ее. Мы придерживаемся позиции, что территориальная целостность ни одного государства не может быть нарушена.

Конфликты в этом регионе должны быть урегулированы в рамках норм международного права и резолюций ООН. Любая попытка нарушить территориальную целостность Азербайджана или какого-либо другого государства должна рассматриваться как нарушение международного права.

Мы считаем, что Нагорный Карабах является частью территории Азербайджана. Это вопрос армянского меньшинства в пределах Азербайджана. И этот вопрос должен быть решен на основе норм международного права.

## ПОЧТЕНИЕ ПАМЯТИ ШЕХИДОВ

19 апреля находящийся с официальным визитом в Азербайджанской Республике Президент Румынии Траян Бэсеску посетил Шехидлар хиябаны.

Здесь в честь высокого гостя был выстроен почетный караул.

Президент Румынии Траян Бэсеску возложил венок к мемориалу «Вечный огонь».

В исполнении отдельного образцового оркестра Министерства обороны прозвучали государственные гимны Румынии и Азербайджана.

Затем Президент Румынии с самой высокой точки Баку любовался панорамой столицы Азербайджана. Высокого гостя проинформировали о проводимой в Баку созидательной работе.

АзерТАдж



## ПРЕЗИДЕНТ РУМЫНИИ ТРАЯН БЭСЕСКУ ПОБЫВАЛ В МИЛЛИ МЕДЖЛИСЕ

19 апреля находящийся с официальным визитом в Азербайджанской Республике Президент Румынии Траян Бэсеску прибыл в Милли Меджлис. У здания парламента высокого гостя встретили председатель Меджлиса Огтай Асадов, заместители председателя и другие официальные лица.

Президент Румынии побывал в зале заседаний Милли Меджлиса, ознакомился с Мемориальным залом Гейдара Алиева в парламенте.

Затем глава Румынского государства встретился с председателем Милли Меджлиса.

На встрече Огтай Асадов отметил, что дружественные связи между Азербайджаном и Румынией имеют древнюю историю. После восстановления независимости Азербайджана двусторонние отношения стали развиваться в новой плоскости. Благодаря усилиям и взаимным визитам глав государств отношения между Азербайджаном и Румынией достигли уровня стратегического партнерства. К нынешнему дню между двумя странами подписаны 52 документа о сотрудничестве, которые создали прочную правовую базу для дальнейшего расширения взаимодействия.

Председатель Милли



Меджлиса поздравил Президента Румынии с высшей наградой Азербайджана — орденом «Гейдар Алиев», которого Траян Бэсеску удостоен за заслуги в развитии дружбы и сотрудничества между двумя странами, пожелал ему успехов в дальнейшей деятельности.

О.Асадов также особо отметил роль парламентов в развитии связей между Азербайджаном и Румынией, деятельность групп дружбы в законодательных органах обеих стран.

Затем председатель Милли Меджлиса коснулся перспектив развития экономических связей между двумя странами, проинформировал об урегулировании нагорно-карабахского конфликта, роли

Азербайджана в энергетической безопасности Европы, его участия в крупных региональных проектах и других вопросах. Он выразил Президенту Румынии и румынскому народу признательность за постоянную защиту правого дела Азербайджана.

Траян Бэсеску подчеркнул, что Азербайджан — стратегический партнер и близкий друг Румынии. Известно, что Азербайджан также считает Румынию своим близким другом, отметил он.

«Мы не рассматриваем Азербайджан лишь как страну — экспортера нефти и газа. Азербайджан также государство, играющее важную роль в обеспечении безопасности в регионе», — сказал Прези-

дент Румынии.

Высокий гость отметил, что позиция Румынии по урегулированию нагорно-карабахского конфликта остается неизменной. «Мы выступаем за решение проблемы только в рамках территориальной целостности Азербайджана. Защита и развитие национальными меньшинствами своей культуры, языковых и других особенностей не должны выходить за рамки территориальной целостности стран проживания», — заявил глава Румынского государства.

Траян Бэсеску особо отметил роль парламентов в развитии связей между двумя государствами, значение взаимных визитов депутатов.

АзерТАдж

## ВИЗИТ ЗАВЕРШЕН

19 апреля завершился официальный визит Президента Румынии Траяна Бэсеску в Азербайджанскую Республику.

В международном аэропорту Гейдар Алиев, украшенном государственными флагами двух стран, в честь высокого гостя был выстроен почетный караул.

В аэропорту Президента Румынии Траяна Бэсеску провожали первый заместитель премьер-министра Азербайджанской Республики Ягуб Эйюбов и другие официальные лица.

АзерТАдж



## ИЗБРАНИЕ ПЕРВОЙ ЛЕДИ АЗЕРБАЙДЖАНА, ПРЕЗИДЕНТА ФОНДА ГЕЙДАРА АЛИЕВА МЕХРИБАН АЛИЕВОЙ РУКОВОДИТЕЛЕМ МЕЖПАРЛАМЕНТСКОЙ ГРУППЫ ДРУЖБЫ АЗЕРБАЙДЖАН — ФРАНЦИЯ СЫГРАЕТ ВАЖНУЮ РОЛЬ В РАЗВИТИИ ДВУСТОРОННИХ ОТНОШЕНИЙ

18 апреля находящаяся в Азербайджане с визитом делегация во главе с председателем группы дружбы Франция — Кавказ Сената Франции, сенатором Амбруазом Дюпоном встретилась с председателем Милли Меджлиса Огтаем Асадовым.

На встрече состоялся обмен мнениями о развитии и дальнейшем углублении двусторонних отношений.

Огтай Асадов подчеркнул значение взаимных визитов в развитии двусторонних связей, высоко оценил деятельность групп дружбы в парламентах. Он сообщил, что после прове-

денных в ноябре прошлого года выборов в Милли Меджлис Азербайджана группы дружбы в парламенте были реорганизованы. Руководителем межпарламентской группы дружбы Азербайджан — Франция была избрана первая леди Азербайджана, президент Фонда Гейдара Алиева, посол доброй воли ЮНЕСКО и ИСЕСКО Мехрибан Алиева.

О.Асадов еще раз довел до внимания справедливую позицию Азербайджана по урегулированию нагорно-карабахского конфликта и выразил надежду на то, что Франция как сопредседатель Минской группы

ОБСЕ активизирует свои усилия в разрешении проблемы.

Подчеркнув, что в последний раз посещал Азербайджан с визитом в 2007 году, Амбруаз Дюпон отметил, что стал свидетелем значительного развития страны за минувшее время, высоко оценил позицию Азербайджана на Южном Кавказе.

Выразив удовлетворение избранием президента Фонда Гейдара Алиева Мехрибан Алиевой руководителем группы дружбы Азербайджан — Франция в Милли Меджлисе, гость сказал, что это придаст импульс развитию двусторонних

отношений в новой плоскости.

«Мехрибан Алиева и до избрания председателем группы дружбы сделала много важного для развития связей. На днях в Париже состоится еще одно мероприятие с ее участием. Мы верим, что руководимая Мехрибан Алиевой группа дружбы сыграет важную роль в дальнейшем расширении связей», — сказал он.

Затем на встрече состоялся обмен мнениями по вопросам двустороннего сотрудничества, роли парламентов в углублении отношений, значении взаимных визитов и др.

АзерТАдж

## НОВРУЗ МАМЕДОВ:

## «АРМЯНСКИЙ НАРОД ПОСТРОИЛ СВОЮ ИСТОРИЮ НА ФАЛЬСИФИКАЦИЯХ»

Заведующий отделом по внешним связям Администрации Президента Азербайджанской Республики Новруз МАМЕДОВ считает, что мировое сообщество закрывает

глаза на претензии и действия Армении в регионе, невзирая на их противоречие нормам международного права и историческим фактам.

«Главный момент, привлекающий сегодня внимание в переговорах по разрешению армяно-азербайджанского, нагорно-карабахского конфликта, состоит в том, что несмотря на то, что мировое сообщество, международные организации, все государства во главе с США и Евро-союзом заявляют о признании территориальной целостности Азербайджана и время от времени повторяют это, они же в определенной степени закрывают глаза на оккупацию азербайджанских земель. Они не выражают в связи с этим конкретной позиции в рамках норм международного права», — заявил Н.Мамедов.

По словам Н.Мамедова, на Армению необходимо оказывать давление в связи с разрешением

конфликта, однако порой, напротив, Армении даже оказывается помощь, выдаются кредиты и пр.

«Сегодня именно это является главным вопросом в процессе по урегулированию конфликта. Кто-то может это видеть, кто-то — нет, однако суть заключается в этом. В то же время, несмотря на то, что в процессе переговоров участвуют 3 сопредседателя Минской группы ОБСЕ, нет какой-либо сбалансированности в вовлеченности государств в этот процесс. В последние полтора года большую активность в этом процессе демонстрирует Президент России, желая продемонстрировать свою заинтересованность в разрешении конфликта и принимая определенные шаги в этом направлении. Однако и это пока не да-

ло своих результатов. Несмотря на то, что другие государства также являются сопредседателями Минской группы, они довольствуются лишь наблюдением со стороны. Искренне отмечу, что для решения конфликта недостаточно лишь сил лиц, назначенных сопредседателями», — заявил он.

Комментируя вопрос о том, была ли достигнута в процессе переговоров какая-либо договоренность в связи с территориальной целостностью Азербайджана, выводом армянских войск с азербайджанских земель и статусом Нагорного Карабаха, Н.Мамедов отметил, что в целом пока не достигнуто договоренности по этим вопросам.

«В случае достижения подобной договоренности не было бы никаких проблем. Несмотря на то, что

все это должно найти свое решение и присутствовать в повестке процесса переговоров, армянская сторона, армянское руководство не видит в связи с этим вопросом давления ни со стороны сопредседателей, ни со стороны международного сообщества и международных организаций. Именно поэтому Армения стремится сохранить статус-кво и максимально затян timer процесс», — сказал он.

Н.Мамедов отметил, что армяне приводят множество предлогов для затягивания переговорного процесса.

«Армянский народ построил свою историю на фальсификациях. В связи с этим и в Америке, и в Европе, и в нашем регионе имеются очень серьезные источники, документы. Эти источники и материалы написали не азербайджанцы. И в XIX, и в начале XX века американские, российские и европейские исследователи писали, что история является совершенно не та-

кой, какой ее представляют армяне. Однако, несмотря на это, они приводят сегодня различные доводы. Доводило до того, что сложилась ситуация, когда под предлогом статуса независимости Нагорного Карабаха они удерживают и 7 других районов Азербайджана, пытаются долгое время использовать их якобы в качестве буферных зон. Это противоречит всем нормам международного права. Речь идет о том, что если сегодня ведущие государства мира — и США, и Евросоюз, и их основная структура — НАТО относятся столь равнодушно к этим вопросам, как может быть, что в течение одного дня принимается не являющаяся единогласной резолюция по Ливии, и в тот же день начинается ее исполнение? Ведь 20 лет назад были приняты единогласные резолюции и в связи с Азербайджаном. Почему НАТО не говорит и не желает выразить четкой позиции в связи с имеющей место на европейской территории оку-



пацией, однако делает это в Африке? Все это принимается нами с большим сожалением», — отметил Н.Мамедов.

По словам представителя Администрации Президента, Азербайджан ни при каких обстоятельствах не заслужил такого отношения.

«Азербайджан является единственным государством на постсоветском пространстве, претворившим в жизнь самые успешные проекты с США и Европой. Нами проводятся политические реформы, предпринимаются серьезные шаги в процессе интеграции, осуществляется серьезная деятельность в борьбе против терроризма. Однако, к большому сожалению, по определенным причинам, некоторые из которых нам известны, сегодня этого не желают ни видеть, ни дать соответствующую оценку», — заключил Н.Мамедов.

«Бакинский рабочий»

## АСИМ МОЛЛАЗАДЕ:

## «В США МЫ ПОДЧЕРКНУЛИ, ЧТО АЗЕРБАЙДЖАН ЖДЕТ РЕАЛЬНЫХ РЕЗУЛЬТАТОВ ОТ ПЕРЕГОВОРОВ И НАДЕЖДЫ ЕЩЕ НЕ ПОТЕРЯНЫ»

Председатель Партии Демократических реформ (ПДР), депутат Милли Меджлиса Асим МОЛЛАЗАДЕ прокомментировал визит ряда азербайджанских парламентариев в Соединенные Штаты Америки, который прошел накануне, а также поделился мнением о ходе переговорного процесса по урегулированию армяно-азербайджанского, нагорно-карабахского конфликта.

Комментируя вопрос о том, какие вопросы обсуждались в ходе встреч в США и затрагивались ли на них проблема Нагорного Карабаха, А.Моллазаде отметил, что во время визита в Конгрессе США состоялось широкое обсуждение проблем, связанных с агрессией Армении против Азербайджана и урегулированием армяно-азербайджанского, нагорно-карабахского конфликта.

Затем, по словам депутата, прошли встречи в ряде университетов США, в частности, университетах Мерлина, Джона Хопкинса, где парламентарии приняли участие в «круглых столах», конференциях.

«Состоялись также встречи с руководителями известных в США исследовательских центров, с американскими конгрессменами. Основной темой были вопросы взаимоотношений США и Азербайджана. Отмечалось, что наши связи неизменно развиваются по восходящей линии. Кстати, в преддверии визита в Америке очень широко была представлена азербайджанская культура. По линии ТЮРКСОЙ состоялось мероприятие, посвященное азербайджанской джазовой музыке, в котором приняли участие свыше 140 деятелей искусства. На мой взгляд, мы стали свидетелями решительных шагов в данном направлении, осуществленных нашей диаспорой и американским фондом «Карабах». Это очень важное мероприятие. Наше желание — в том, чтобы Азербайджан за океаном знали не только как страну, обладающую несметными нефтяными запасами, но и богатейшими образцами культуры. Преимущество Азербайджана также состоит в том, что он является первым светским государством на Востоке. Обладающий большими культурными ценностями Азербайджан — очень важная страна, регион для США и ведущих демократических государств мира, поэтому наше сотрудничество, партнерство должно стать более широким, всеобъемлющим», — отметил А.Моллазаде.

Отвечая на вопрос о том, удалось ли во время встреч в полном объеме довести до собеседников правду о карабахском вопросе и каковы, на его взгляд, возможности этих кругов влиять на вопрос мирного урегулирования армяно-азербайджанско-



го конфликта, депутат сказал, что на всех встречах подчеркивалось, что США продолжают свои усилия в этом вопросе, так как эта страна очень заинтересована в разрешении конфликта.

«Я обратил внимание участников и на то, что сегодня международная общественность, международные организации демонстрируют свою беспомощность в решении конфликта. Из-за политико-правового нигилизма это противостояние длится уже свыше 20 лет. Резолюции ООН, ряда других международных организаций не выполняются, и это очень тревожит нас. В целом конфликт является основным препятствием для развития всего региона, поэтому мы ждем поддержки от США, его союзников, надеемся на скорейшее разрешение конфликта. Азербайджану нужен мир. В условиях мира мы сможем осуществить еще более масштабные проекты», — сказал депутат.

А.Моллазаде также отметил, что, по его мнению, перемирие сегодня очень хрупкое, а ситуация в регионе крайне напряженная.

«И об этом мы прямо сказали в США. В любой момент агрессор может перейти к военным действиям, нарушить перемирие, исходя из своих мифических притязаний. Поэтому необходимо предпринять неотложные шаги, добиться того, чтобы международная общественность оказывала поддержку Азербайджану в урегулировании конфликта», — отметил депутат.

«Мы подчеркнули, что Азербайджан ждет реальных результатов от переговоров и надежды еще не потеряны. Азербайджан, желающий разрешить конфликт мирным путем, будет предпринимать решительные шаги и надеяться, что международная общественность окажет в этом поддержку», — подчеркнул он.

«Бакинский рабочий»

## ПОДРАЗДЕЛЕНИЯ ВООРУЖЕННЫХ СИЛ АРМЕНИИ ВНОВЬ НАРУШИЛИ РЕЖИМ ПРЕКРАЩЕНИЯ ОГНЯ

18 апреля подразделения вооруженных сил Армении с 18.51 до 19.05 с позиций, расположенных на безымянных высотах на территории Гейгельского района, с 21.00 до 20.15 с позиций, расположенных близ села Чайлы Тертерского района, с 21.20 до 21.30 и 21.30 до 21.40 с позиций, расположенных близ села Ашагы Вейселли Физулинского района и на

безымянных высотах, с 23.30 до 23.45 с позиций, расположенных близ села Гарагашлы Агдамского района, обстреляли из автоматов и пулеметов позиции Вооруженных сил Азербайджана.

Как сообщили в пресс-службе Министерства обороны, вражеский обстрел был подавлен ответным огнем. Потерь нет.

АзербТадж

## ЧИНГИЗ АСКЕРОВ:

## «ОППОЗИЦИЯ ПУТАЕТ СВОБОДУ СОБРАНИЯ С ХУЛИГАНСТВОМ»

Интервью с полномочным представителем Азербайджанской Республики при Европейском Суде по правам человека Чингизом АСКЕРОВЫМ.

— Оппозиция вновь объявила попытку проведения акции 17 апреля удавшейся. Каково ваше мнение по данному вопросу?

— Считаю, что группа лиц, представляющих радикальную оппозицию, вновь попыталась предпринять действия, направленные на нарушение закона. Во-первых, как известно, в Исполнительную власть города Баку не поступало какого-либо официального обращения в связи с проведением собрания 17 апреля в сквере «Сахил». Несколько лиц информировали Исполнительную власть города Баку о намерении провести акцию перед кинотеатром «Нариманов», но, учитывая, что на этой территории нет условий для проведения массовых акций, им было предложено провести ее в одном из отведенных для этого мест в Баку. Органы внутренних дел в свою очередь заявили о намерении пресечь

любые несанкционированные акции. Несмотря на это, в минувшее воскресенье небольшая группа лиц, уступающая по численности журналистам, собравшимся понаблюдать за ходом акции, игнорируя требования закона и государственных органов, с явным намерением создать противостояние, малыми группами попыталась пройти к скверу «Сахил» и совершила действия, нарушающие общественный порядок, открытым образом продемонстрировав неуважение к обществу. На мой взгляд, оппозиция путает свободу собрания с хулиганством.

— В эфире радиостанции «Азадлыг» юрист Эркин Гадири выразил противоположное мнение по данному вопросу. Что вы можете сказать по этому поводу?

— В этой передаче было затронуто несколько моментов, в том числе суть Закона «О свободе собрания», решение Кон-

ституционного Суда о реализации этой свободы и выполнение полицией задач по разгону акций. Окончательный проект Закона «О свободе собрания» разработан совместно с Венецианской комиссией Совета Европы и высоко оценен с ее стороны. На основании этого закона для проведения собрания организаторы обязаны заранее уведомлять о своем намерении соответствующие органы исполнительной власти. Цель уведомления — согласование места и времени собрания для принятия необходимых мер органом исполнительной власти. Возникает естественный вопрос: в какой статье закона Эркин Гадири обнаружил слово «разрешение»?

В начале передачи Э.Гадири положительно отзывался о решении Конституционного Суда, затем расценивает его как «слабое решение» по причинам, известным только ему самому, а далее ссылается лишь на положение, необходимые ему для оправдания собственных целей в выступлении. Считаю, что в решении

Конституционного Суда в достаточной мере использованы и прецедентное право Европейского Суда, и современные веяния в правовой науке. Однако самое важное заключается в том, что Конституционный Суд выразил свое отношение к мыслям о будто бы невозможности ограничения свободы собрания, истерично распространявшимся со стороны оппозиции и так называемых юристов, и указал на то, что свобода собраний не является абсолютной.

Э.Гадири также попытался исказить мысли, озвученные в интервью, озаглавленном «Противоправные действия будут пресекаться и впредь». Прежде чем высказывать те или иные мысли юрист должен ознакомиться с материалом. По всей видимости, Э.Гадири совершенно не знаком с данным материалом. В нем отмечается, что «при ограничении какого-либо права следует определять баланс между конституционными интересами. Нельзя оставить большую часть Баку без транспорта, нарушив этим самым нормаль-

ный порядок жизни и деятельности, а также права тысяч людей, лишь для обеспечения свободы собрания 200—300 человек» (конец цитаты). Эта мысль была выражена в связи с намерением оппозиции провести собрание на территории перед кинотеатром «Тебриз». То есть из-за закрытия проходящей здесь дороги население поселков «8-й километр», Ахмедлы, Гюнешли и других районов могло столкнуться с большими трудностями при транспортном сообщении с другими частями Баку. Все эти факты необходимо учитывать. В интервью на передний план выдвинута именно необходимость соблюдения такого баланса.

В вышеупомянутом материале также выражено отношение и к вопросу исполнения полицией своих обязанностей по охране общественного порядка. Ни в одном международном соглашении или решении Международного Суда и даже, как утверждает Э.Гадири, в обязательствах в области защиты прав человека не опровергается, да и не может оп-

ровергаться возможность применения силы и специальных средств со стороны полиции для предотвращения насильственных действий и разгона акций. В любой точке мира полиция имеет право применить силу и специальные средства в вышеуказанных целях. К примеру, из недавнего решения Большой палаты Европейского суда по делу «Джулиани и Гаджио против Италии» видно, что полиция применила специальные средства и даже огнестрельное оружие для предотвращения насилия во время митинга против «Большой восьмерки» в Генуе. В результате действий правоохранительных органов один из демонстрантов был убит выстрелом из огнестрельного оружия, но Европейский Суд не признал в этом наличия нарушения Конвенции.

В заключение хочу отметить, что вместо того, чтобы озвучивать необоснованные мысли, быть пристрастным в отношении лиц, поддерживающих власть и выражающих противоположную позицию в СМИ, и по заказу защищать анархию, за счет зарубежных грантов, было бы лучше беречь имя юриста и ради этого намеренно не искажать нормы права.

«Бакинский рабочий»

## «СЕРЬЕЗНОЙ ПРОБЛЕМОЙ АРМЕНИИ ЯВЛЯЕТСЯ ТО, ЧТО В РЕСПУБЛИКЕ ИСКАЖЕНА ВЛАСТЬ»

Серьезной проблемой Армении является то, что в республике искажена власть. Если эта проблема решится, все станет на свое место.

Об этом 18 апреля в интервью русской службе ВВС заявил первый президент Армении, лидер оппозиционного Армянского национального конгресса Левон Тер-Петросян. Он считает, что если в Армении будет нормальная власть, то все будет намного лучше. И вопросы с Азербайджаном, и с Турцией решатся. То есть, если Армения столкнется с какой-либо катастрофической ситуацией, то вина будет только наша, считает он.

Отвечая на вопрос относительно урегулирования армяно-азербайджанского, нагорно-карабахского конфликта, он сказал, что стороны нагорно-карабахского конфликта были ближе всего к решению проблемы в 1997 году. Проблема можно было решить, передав «какие-то территории» Азербайджану, «заключив перемирие», создав «промежуточный статус для Нагорного Карабаха».

Причиной того, что этот

план не сработал, по словам экс-президента Армении, стало то, что «карабахцы продемонстрировали максималистский подход и решили, что этого мало, можно еще дожать и получить больше». «И не только карабахцы. В Ереване, в моем окружении также были люди, которые думали именно так, и не согласились на этот план», — продолжил Тер-Петросян.

По словам Тер-Петросяна, в начальной стадии карабахского движения он не предполагал, что процесс получит такое развитие. «Когда мы начинали в 1988-м, ни у кого из нас в мыслях не было, что Советский Союз распадется. Советское руководство, вместо того, чтобы детально изучить проблему, почему-то выбрало наиболее конфронтационную политику».

«Это центр разжиг конфликта. Они взяли и ввели войска, объявили комендантский час и тому подобное, после чего конфликт более радикализировался», — заявил Тер-Петросян.

АзербТадж

## ВО ВЛИЯТЕЛЬНОЙ ПАКИСТАНСКОЙ ГАЗЕТЕ DAILY ITTENAD ВЫШЛА СТАТЬЯ ПОД НАЗВАНИЕМ «БАКУ ПРИНЯЛ ВСЕМИРНЫЙ ФОРУМ ПО МЕЖКУЛЬТУРНОМУ ДИАЛОГУ»

В номере влиятельной пакистанской газеты Daily Ittehad за 18 апреля вышла статья под названием «Баку принял Всемирный форум по межкультурному диалогу».

Как сообщили в из Посольства Азербайджана в Пакистане, в статье главы редактора газеты Тахира Фаруга, принимавшего участие в форуме, дается информация об участии в форуме руководителей ЮНЕСКО, ИСЕСКО и Парламентской Ассамблеи Совета Европы, известных общественно-политических деятелей из различных стран мира, дипломатов и журналистов, а также о наблюдаемом в Азербайджане развитии в политической, культурной и экономической сферах.

Было отмечено, что Азербайджан, играю-

щий роль географического и культурного моста между Западом и Востоком, имеет моральное право проводить форум по межкультурному диалогу. В Азербайджане, исторически находящемся на стыке различных культур, этнические и религиозные группы всегда жили в условиях мира, не подвергались никакой дискриминации и пользовались общечеловеческими правами и свободами. Азербайджан, являющийся частью исламского мира, вместе с тем перенял и передовые западные ценности. Наглядным примером тому является членство страны как в организации Исламская Конференция, так и в Совете Европы.

Автор статьи уделит место также речи Президента Ильхама Алиева, довел до вни-

мания читателей, что относящийся к исламскому миру Азербайджан в соответствии с духом времени приобрел и западные ценности. Он отмечает, что в мусульманском мире первая демократическая республика, первый театр и опера были созданы в Азербайджане, который стал первой исламской страной, где женщинам было дано избирательное право.

Автор пишет, что азербайджанская экономика с каждым годом стремительно развивается, что позволяет реализовывать в стране социальные реформы. В статье особо подчеркиваются слова Президента Азербайджана о том, что основные международные организации признали факт оккупации Армянской территории

Азербайджана, и от нее потребовали освободить оккупированные земли. Однако Армения игнорирует это требование. Но азербайджанские земли будут освобождены.

Главный редактор также привел цитаты из выступления первой леди Азербайджана, президента Фонда Гейдара Алиева, посла доброй воли ЮНЕСКО и ИСЕСКО, депутата Милли Меджлиса Мехрибан Алиевой, отметив важность уважения общечеловеческих ценностей и устранения дискриминации. В статье нашли отражение также слова сожаления первой леди Азербайджана М.Алиевой о неадекватной реакции международного сообщества на сожжение Корана и политизации религии.

АзербТадж

# ГЛОБАЛИЗАЦИЯ И РАЗВИТИЕ ЦЕННОСТНЫХ ОРИЕНТИРОВ КУЛЬТУРНОГО РАЗНООБРАЗИЯ

(РЕФЛЕКСИИ УЧАСТНИКА ВСЕМИРНОГО ФОРУМА ПО МЕЖКУЛЬТУРНОМУ ДИАЛОГУ)

Проведение в столице Азербайджана под патронажем Президента Азербайджанской Республики Ильхама Алиева Первого Всемирного форума по межкультурному диалогу стало значительным событием международной жизни, потому что делегаты форума попытались ответить на вызовы глобализации, которые она предъявляет духовно-культурному миру человека, нации, государства. За последние десятилетия глобализации происходит наращивание центристских, интеграционных процессов, наблюдается тенденция к сближению, единению стран и народов. Однако у этих процессов интернационализации и интеграции есть и оборотная сторона, которая проявляется в обострении этнических, религиозных, культурных проблем. Именно в этом контексте во многих странах высказываются озабоченность, связанная с желанием сохранить культурные национальные ценности и культурную идентичность.

В начале 1990-х годов, когда идея глобализации стала приобретать достаточно очевидные практические параметры, стала ощущаться постепенная кристаллизация новых для мирового сообщества элементов ценностей, составляющих модифицированную, но не стабильную общечеловеческую культуру. В этой связи возникло множество теоретических вопросов, касающихся роли и соотношения новых элементов и тех, которые составляют ядро подобной культуры на протяжении веков, определяющих степень преемственности мировым сообществом культурологических ценностей прошлого.

Бакинский форум отчетливо показал, что корни современной культуры уходят как в национальное историческое прошлое, так и детерминируются политико-институциональным дизайном политической системы. Наша страна ставит задачу нового рывка модернизации, достойного утверждения в мировом политическом и экономическом сообществе. И Бакинский форум в очередной раз доказал обоснованность, правомерность и реализм такого политического курса. Национальная идеология и ценности национальной идентичности становятся важнейшими факторами, определяющими развитие культуры каждого государства, именно ценности национальной культуры, в том числе и политической, рационализируют национальную адаптацию мировых ценностей в каждом конкретном государстве.

Гордость азербайджанского народа и его признанный лидер Гейдар Алиев подчеркивал, что культура возвращает человека к этическим и гуманистическим основам бы-

тия. Он считал, что Азербайджан является частью единого, развернутого в социокультурном пространстве мира и имеет свой исторический характер, свою систему традиций, свое становление и развитие, судьбу и назначение. Амнезия индивидуальной памяти губит человека как личность, а амнезия исторической памяти губит народ как этнос.

Азербайджан имеет уникальный опыт не просто мирного существования народов с разными религиозно-культурными основами, конструктивного исторического сотрудничества в общем историческом проекте. Азербайджан территориально, культурно и духовно отличается вовлеченностью в мировой цивилизационный процесс, во многом определявший историческое развитие нашего государства. Закономерно и символично, что именно Президент Азербайджана Ильхам Алиев выдвинул 23 сентября 2010 года на 65-й сессии Генеральной Ассамблеи ООН инициативу о проведении с 7 по 9 апреля 2011 года в Баку Всемирного форума по межкультурному диалогу. Это жест политической мудрости и активной позиции нашего Президента в мировом политическом процессе. Президент Азербайджана Ильхам Алиев стремится донести до всего мира правду о толерантности, миролюбии, высоком культурном развитии нашей страны.

Дистанция межкультурного сотрудничества, начавшаяся с выдвинутой Ильхамом Алиевым «Бакинской инициативы», продолжается уже три года. В 2008 году на заседание министров культуры стран — членов Совета Европы азербайджанская сторона пригласила представителей исламских стран. Эта встреча положила начало межкультурному диалогу официальных лиц. Причем сами беседы носили открытый и искренний характер, демонстрируя заинтересованность всех сторон. В заключение этого мероприятия была принята Бакинская декларация. Международное мероприятие в таком формате проводилось впервые. А в 2009 году на проходившее в Баку заседание министров культуры стран — членов организации Исламская Конференция были приглашены представители европейских стран, и вновь откровенный разговор. В прошлом, 2010 году в Баку состоялся саммит религиозных лидеров мира. Этот саммит имел очень большое значение, и сегодня видны его положительные результаты. Осенью 2011 года в Азербайджане пройдет первый международный гуманитарный форум. «Все эти мероприятия свидетельствуют о том, что там, где есть сильная воля, содержание межкуль-

турного диалога также бывает насыщенным, и эти встречи еще больше сближают все народы друг с другом и еще больше объединяют нас», — сказал Президент Азербайджана Ильхам Алиев на церемонии официального открытия Всемирного форума по межкультурному диалогу.

Идейно-теоретической платформой Всемирного форума стали основополагающие международные документы: глобальная повестка дня для диалога цивилизаций Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций (ноябрь 2001), Конвенция об охране и поощрении разнообразия форм культурного самовыражения ЮНЕСКО (2005), Декларация о культурном многообразии ЮНЕСКО (2004), Декларация и План действий третьей встречи глав государств и правительств стран — членов Совета Европы, Белая книга по межкультурному диалогу Совета Европы (май, 2008), Бакинская декларация о содействии межкультурному диалогу.

Всемирный форум по межкультурному диалогу прошел при поддержке ЮНЕСКО, Алианса цивилизаций ООН, Совета Европы (СЕ), центра Север — Юг СЕ, ИСЕСКО. Особо значимая роль в реализации широкого межкультурного взаимодействия принадлежит президенту фонда Гейдара Алиева, послу Доброй воли ЮНЕСКО и ИСЕСКО, депутату Милли Меджлиса Мехрибан ханум Алиевой. Взаимодействию с другими культурами, Азербайджан ставит задачу сохранения собственного достоинства, идентичности и самоуважения.

Нам есть чем гордиться не только в экономической сфере, но и в не менее важной — культурной. На территории Азербайджана пересекались и плодотворно взаимодействовали разнообразные культурные потоки. Азербайджан территориально, исторически и политически всегда входил в зону великих мировых цивилизаций или же находился в силовом поле их постоянного влияния. Такое положение дел способствовало превращению Азербайджана уже в древние исторические периоды в арену межкультурного взаимодействия, формы которого значительно варьировались, но при этом неизменно утверждали толерантный подход к восприятию другой цивилизации. Одновременно на территории Азербайджана возникали различные типы государств, ранние из которых исторически сопоставимы с древнейшими государствами мира. Последовательное господство и одновременное сосуществование различных религий, народов и этнических групп их представляющих, богатство форм государственности и взаимодействие культур превратили Азербайджан

уже в древности в ареал синтеза культур и религий «Востока» и «Запада», по сути, всего известного на тот период мира.

Азербайджан входит в число территориальных образований, одними из первых в мировой практике избравших христианство в качестве государственной религии, позволившей создать достаточно сильное и исторически устойчивое Албанское царство. Христианство в его «первозданном восточном» виде явилось принципиально новым фактором национально-конфессиональной и политикогосударственной консолидации народов, способствующей переходу в новое социокультурное и политическое состояние. Господствующей религией региона, начиная с середины седьмого века, становится ислам, и то, что он распространился в своей ранней «пророческой» форме также способствовало довольно быстрому росту его последователей. Как известно, в тех местах, где арабы сталкивались со значительными культурно-политическими явлениями и традициями, они сами адаптировались к культурной среде. Можно утверждать, что Азербайджан как государство генетически позитивно воспринимчив к политике толерантности. И этот факт особо важен для разоблачения злобной армянской пропаганды, пытающейся представить нагорно-карабахский конфликт как конфликт цивилизаций. Азербайджан не просто позиционирует себя в глазах мирового сообщества как поликультурное общество, но и является таковым в реальности. И приехавшие на форум официальные государственные лица, авторитетные эксперты, активисты гражданского общества смогли воочию в этом убедиться.

Проведенный в Азербайджане Всемирный форум по межкультурному диалогу, где встретились и плодотворно сотрудничали представители культур пяти континентов, продемонстрировал важнейшую тенденцию глобализации, проявляющуюся в трансформативном характере диалога культур, векторном направлении которого все больше выступает полилог, инициирующий новые ценности, объединяющих человечество.

Глобализационные процессы инициировали переустройство уклада жизни мирового общества и потребовали переосмысления прежних ценностей, мировоззренческих ориентаций, характерных для современного социокультурного процесса. Кризисы мирового сообщества, палитра которых варьируется от политики и экономики до экологии и духовно-нравственных феноменов в культуре обострили необходимость в обос-

новании сути человеческого бытия, духовно-психологических и социально-исторических факторов в развитии мирового общества в целом и каждой нации в частности. Роберт Палмер, директор Совета Европы по культуре и культурному наследию отметил: «Сегодня перед миром стоят серьезные вызовы. Это рост в разных регионах мира дискриминации, безработицы, экономического неравенства, геттоизации и нежелания понять основополагающих принципов жизни в едином пространстве. Это и есть главный вызов, с которым сталкивается сегодня наша планета: как нам заложить фундамент общих принципов, общих ценностей, как понимать друг друга и жить в гармонии с окружающими, где бы вы ни находились». Эта точка зрения практика и теоретика защиты культурного наследия. Действительно, по докладам и комментариям участников форума можно было сделать вывод, что глобализационные процессы и появление общепланетарных проблем создают ситуацию ценностной неопределенности, которая характеризуется отсутствием восприятия единства мира и универсальности ценностей культуры.

Полилогичные взаимодействия субъектов значительно изменяют структуру межкультурного пространства за счет формирования инновационных видов деятельности человека. Именно полилог транслирует ценности национальной и мировой культур, позволяя сохранить преемственность социокультурного опыта эпох, самоидентификации и осознания уникальности аксиологического наследия каждой национальной культуры.

Преломление глобализации в пространстве культуры, в фокусе множественности культурных миров инициирует изменчивость как внутрикультурных систем, так и в пространстве их взаимодействия. Еще недавно фигурировавшее в американской глобалистике понятие «культурная глобализация» оказалось неприемлемо к реалиям. Концепция west — rest, то есть культурный Запад и весь остальной мир, оказалась несостоятельной. Вместо культурной глобализации следует признать сложный и неоднозначный процесс формирования глобальных культур, как правило, берущих начало в национальных и региональных культурах. В этой связи важен тот факт, что Генеральный директор ИСЕСКО (Исламской организации по вопросам образования, науки и культуры) Абдулазиз бин Отван аль-Тувейджи подчеркнул: «Нужно бороться с любыми проявлениями экстремизма, откуда бы они ни исходили — с Востока, Запада, Юга или Севера, — и вырабатывать принци-

пы гуманности, которые объединяли бы человечество в единую семью. Эта цель должна ставиться через школьные программы, через прессу, через культурные форумы, и через проповеди в синагогах, храмах и мечетях. И в будущем, я думаю, мы этого добьемся».

Западноцентристский мир, после завершения процесса объединения и освоения мирового пространства, заселенного человеком, т.е. ойкумены, уступил место многополярному миру, охватывающему всю планету; ойкумена превратилась как бы в закрытую, завершленную и взаимосвязанную целостность, в единое силовое поле, отдельные части которого могут быть поняты лишь в их связи друг с другом. Любая культура независимо от своего реального веса и влияния сегодня оказывается вовлеченной в общемировой процесс. Полилог как интерактивная коммуникация в современном обществе подразумевает под собой несколько способов проявления: во-первых, как инновационная форма межкультурного общения, основанная на совместном творчестве субъектов; во-вторых, как процесс коллективной выработки результативных решений во всех сферах человеческого бытия. Поэтому культурная доминанта полилога определяется такими ценностными основаниями, как творческая деятельность людей, высокая степень свободы, устойчивость и глубокие исторические корни, обычаи, традиции, новые поведенческие установки.

Сфера культуры является ареной борьбы неоднородных тенденций развития цивилизации. Эта борьба обосновывается пониманием необходимости поддерживать разнообразие культур и в то же время объясняется негативным фактором в виде разрушения национальных и этнических культур. В процессе мультикультурного полилога идет обращение к коллективному человеческому опыту, это позволяет найти оптимальные сценарии и пути цивилизационного развития. Прежний вектор культурного развития нуждается в серьезной коррекции. Этот поворот должен включать в себя движение от материального к духовному, от эгоизма и индивидуализма — к этике солидарности, взаимопомощи и межкультурного взаимопонимания. Такие ценности полилога цивилизационно аргументированы, потому что вражда, ненависть межнационального, религиозного, национального и культурного характера не только ухудшают развитие культур, но и снижают шансы человечества в целом на выживание.

Одной из консенсусных точек межкультурного диалога на конференции было признано гендерное равенство. «В свое время, когда зарождались женское движение, гендерство, движение за равенство, многие расценивали это как бесперспективную утопию. Однако сегодня достигнутые в этой области успехи доказывают ошибочность подобного подхода», — отметила

президент Фонда Гейдара Алиева, посол Доброй воли ЮНЕСКО и ИСЕСКО, депутат Милли Меджлиса Мехрибан ханум Алиева в своем выступлении на третьей сессии форума на тему «Женщины как ключевые участницы межкультурного диалога». На этой сессии, проходившей под председательством первой леди Азербайджана Мехрибан Алиевой и директора отдела культуры и межкультурного диалога ЮНЕСКО Катерины Стенуа, были обсуждены вопросы определения теоретических и практических рамок активизации роли женщин в общественной жизни как основных участниц межкультурного диалога. В 2008 году Азербайджан стал местом проведения международной женской конференции, в работе которой приняла участие представительница всех континентов. На этой конференции была принята Бакинская декларация о роли женщин в межкультурном диалоге.

Существующие в мире различные политические, социальные и культурные вопросы имеют множество точек соприкосновения. Наряду с этим, существуют также различия во мнениях, определенные трудности. В целях усиления общемирового диалога выступившие предложили справедливо подходить к разнообразию опыта и пожеланий женщин, использовать это разнообразие и расширить масштабы диалога. Было подчеркнуто, что для этого необходимо более глубоко осознать суть межкультурного диалога, связанного с женщинами, изучить его виды и препятствия, с которыми он сталкивается. Это особенно важно в области образования, науки, исследований, СМИ и культуры. Женщины могут стать огромной силой в достижении культурного полилога, поскольку они составляют большую половину граждан мира. Существует тесная связь между культурой и полом. В нашу новую глобальную эпоху, когда происходит глубокие культурные изменения и возникают новые социальные отношения, необходимо того, чтобы женщины были равными партнерами в культурном строительстве становится все более очевидной и настоятельной.

Проведение Всемирного форума, как подчеркнул Президент Ильхам Алиев, имеет большое международное значение. Нам, участникам форума, хочется выразить огромную благодарность за тот труд, который был затрачен на подготовку и проведение столь значимого события на таком высоком уровне. Думаю, что выражу чаяния многих граждан нашей страны о том, чтобы проводимые и предстоящие в будущем в Баку такие представительные мероприятия стали традиционными. Потому что они не только решают важнейшие вопросы мирового развития, но объективно и заслуженно утверждают позитивный образ нашей страны.

**Агия НАХЧЫВАНЛЫ,**  
профессор, доктор  
политических наук,  
депутат Милли Меджлиса



## ОБЪЯВЛЕНИЕ

Сухогрузный портовый пункт Азербайджанского государственного Каспийского морского пароходства приглашает на работу профессиональных крановщиков, умеющих работать на портовых кранах, и высококвалифицированных докеров-механизаторов.

Оплата труда — сдельная.

Для дополнительной информации обращаться по телефонам:

**493-54-00; 379-03-57**

**Азербайджанское государственное Каспийское морское пароходство**



## ВНИМАНИЮ ДЕВУШЕК, ЖЕЛАЮЩИХ РАБОТАТЬ СТЮАРДЕССАМИ (БОРТПРОВОДНИЦАМИ)!

### Закрытое акционерное общество «Azərbaycan Hava Yolları»

приглашает на конкурс (кастинг) девушек в возрасте до 25 лет, отличающихся высоким ростом и внешностью, для работы стюардессами (бортпроводницами). Для участия в конкурсе необходимо обязательное знание азербайджанского, русского, английского (или французского) языков.

Документы для участия в конкурсе принимаются с 11 апреля до 1 мая. Конкурс (кастинг) будет проводиться в Международном аэропорту Гейдар Алиева.

**Телефоны для справок:**

**(012) 497-26-00 (24-04), (24-22) и (26-24)**



### ПРОГНОЗ ПОГОДЫ НА 20 АПРЕЛЯ

**БАКУ — АБШЕРОН**

Переменная облачность. Преимущественно без осадков. Местами туман. Ветер юго-западный, во второй половине дня северо-западный порывистый. Атмосферное давление 763—753 мм рт.ст.

Относительная влажность 55—65%.

Температура в Баку — 17°, Бина — 16°, Сумгайте — 18°

Максимальная температура 25,3°, — в 1957 г.

Минимальная температура 1,9° — в 1987 г.